

Osta laivan City Infosta | Köp i fartygets City Info



Tukholma tutuksi!

Laivan City Infosta voi kiertoaajelujen ja kohderetkien lisäksi ostaa pääsylippuja useisiin Tukholman kohteisiin, jotka soveltuvat erityisesti lapsiperheille. Voit ostaa lippuja seuraaviin kohteisiin: Junibacken, Skansen, Vasa-museo, Aquaria vesimuseo ja Armeijamuseo - Siljalta ostetut liput kerryttävät myös ClubOne-pistetilii!

Tukholman teemoitettut kiertoaajelut ja kohderetket 2011

Siljan kiertoaajelu on mukava ja mukaansatempaava tapa tutustua Tukholmaan. Kokenut suomalaisopas kertoo elävällä tavalla tukholmalaisesta elämännosta, naapurimaamme kiinnostavasta historiasta ja hieman ajankohtaisista juuustistakin - huumorilla höystettynä tietenkin. Tukholman paras kiertoaajelu? On. Siljalla.

Kiertoaajelun jatkoksi tarjoamme suomeksi opastettuja kohderetkiä Tukholman mielenkiintoisiin kohteisiin. Kiertoaajelun ja kohderetken voi ostaa kokonaispaketina tai erikseen.

Kiertoaajelu alkaa klo 10.00 Siljan terminaalilta ja päättyy klo 11.30 Kuninkaanelinnan mäelle. Kohderetkelle lähdetään Kuninkaanelinnanmäeltä klo 11.30.

	Kiertoaajelu	Kohderetki	Yhteishinta
Aikuiset:	21 €	15 €	34 €
Lapset (6-17 v):	10 €	8 €	16 €

	ClubOne Kiertoaajelu	Kohderetki	Yhteishinta
Aikuiset:	19 €	14 €	31 €
Lapset (6-17 v):	9 €	7 €	14 €

Kevään teemat ja kohderetket:

Heimikuu

Parasta Tukholmassa - Tukholman paras kaupunki- kierros & Vasa museo

Maaliskuu

Tukholma uusien silmien & Fotografiska Museet

Huhtikuu

Trendit ja traditiot Tukholmassa & Nordiska Museet

Toukokuu

Vihreä Tukholma & Skansen

Nauti kilirettömästi aamusta Tukholmassa - osta liput ja vaihda valuaatto jo illan aikana laivan City Infossa!



Uptäck Stockholm!

Från fartygets City Info kan du också köpa biljetter till Stockholms sevärdheter som lämpar sig till barnfamiljer: Junibacken, Skansen, Vasa museum, Aquaria vattenmuseum och Armé museum. Genom att köpa biljetterna redan på båten, samlar du Club One poäng!

Stockholm kortet

Med Stockholmskortet åker du båt, tunnelbana, SL-buss och spårvagn, och kan välja fritt bland 80 attraktioner.

24-h kort: Vuxen 425 SEK (ca 47 €) / Barn (7-17 år) 195 SEK (ca 21 €)

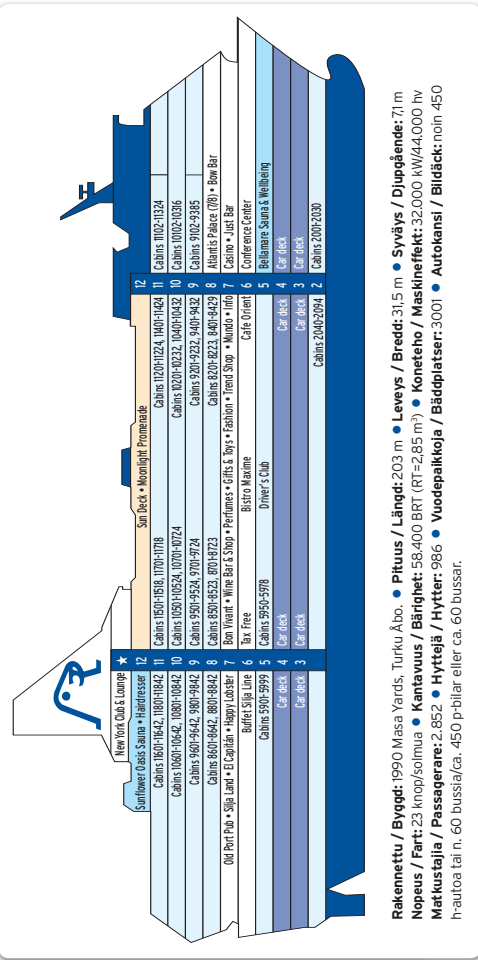
48-h kort: Vuxen 550 SEK (ca 61 €) / Barn (7-17 år) 225 SEK (ca 25 €)

72-h kort: Vuxen 650 SEK (ca 72 €) / Barn (7-17 år) 245 SEK (ca 27 €)

120-h kort: Vuxen 895 SEK (ca 98 €) / Barn (7-17 år) 285 SEK (ca 31 €)

Njut av en lugn morgon i Stockholm - köp biljetten och växla valuta redan på kvällen vid fartygets City Info!

m/s Silja Serenade



Rakennettu / Byggt: 1990 Masa Yards, Turku Abo. **Pituus / Längd:** 203 m • **Leveys / Bredd:** 31,5 m • **Syväys / Djupgående:** 7,1 m
Nopeus / Fart: 23 knoppi/soimua • **Kantavuus / Bärighet:** 58.400 BRT (RT=2,85 m³) • **Konetehto / Maskineffekt:** 32.000 kW/44.000 hv
Matkustajia / Passagerare: 2.652 • **Hyttijä / Hytter:** 966 • **Vuodepaikkoja / Bärdfäktplatser:** 3.001 • **Autokansi / Biddäck:** noin 450 h-autoa tai n. 60 bussia/ca. 450 p-bilar eller ca. 60 bussar.

Tupakoiminti on sallittua sisätiloissa vain erikseen merkityissä paikoissa.
 Rökning är tillåten inomhus endast i för-ändamålet utmärkta områden.

Pidätämme oikeuden muutoksiin. Vi förbehåller oss rätten till förändringar.

Risteilyohjelma Kryssningsprogram

Silja Serenade 15.1-28.2.2011



Mahtavia tarjouksia ravintoloissa! | Magnifika erbjudanden i restaurangerna!

Tervetuloa!

Lasi kuohuviiniä **2,00 EUR**
 Atlantis Palacessa klo 20.30-21.00.

Juhlista aterialla!

Vodka-snapsi **2,50 EUR** (4 cl)
 Lysholm Linie Aquavit **2,50 EUR** (4 cl)
 Buffet-ravintolassa.

Pubissa: Olut ja kyytipojaksi
 Koskenkorva Lakritsi (4 cl) yht. **6,50 EUR!**

Kaikkissa laivan ravintoloissa, baareissa ja kahvilloissa: kampanjakonjakin (4 cl) oston yhteydessä kahvi ilmaiseksi!

Välkommen!

Ett glas mousserande vin **19,20 SEK**
 i Atlantis Palace kl. 20.30-21.00.

Extra knorr på måltiden!

Vodkasnaps **24,00 SEK** (4 cl)
 Lysholm Linie Aquavit **24,00 SEK** (4 cl)
 i Buffet-restaurangen.

I puben: Öl och snaps
 Koskenkorva Lakritsi (4 cl) **62,40 SEK**

I fartygets samtliga restauranger, barer och caféer: gratis kaffe vid köp av kampanjonkaj (4 cl)!

Huippuetuja myymälöissä | Toppenerbudanden i butikerna

Frey: Chocobloc Blanc/Chocobloc Lait/
 Chocobloc Noir 72%/Chocobloc Orange
 400 g

3,90 EUR
 Norm. 4,90 EUR

37,40 SEK
 Norm. 47,00 SEK



WINE OFFER • WINE OFFER • WINE OFFER

Bellingham
 Chenin Blanc Vioginie

5,50 EUR
 Norm. 6,50 EUR

52,80 SEK
 Norm. 62,40 SEK



Bellingham
 Shiraz Cabernet Sauvignon

5,50 EUR
 Norm. 6,50 EUR

52,80 SEK
 Norm. 62,40 SEK



Bellingham
 Pinotage-Petit Verdot

6,50 EUR
 Norm. 7,50 EUR

62,40 SEK
 Norm. 72,00 SEK



SPECIAL OFFER

Hugo: One Tree Edt 100 ml
 Element One Tree Edt 60 ml

49,90 EUR 2 kpl

479,00 SEK 2 st



SPECIAL OFFER

Clarins: Wonder Perfect Mascara
 Black/Brown/Blue

13,90 EUR
 Norm. 20,60 EUR

133,40 SEK
 Norm. 197,70 SEK



Baarimestarimme maistattaa erilaisia tuotteita Tax Free -myymälässämme 17.30-19
Provsmakning av olika produkter med vår barmästare i Tax Free-butiken 17.30-19

Ravintolat • Baarit | Restauranger • Barer



Silja Linen ravintolamaailma tarjoaa jokaisen maulle ja kukkarolle sopivan ruokailuvaihtoehdon. Valitse suosikkisi monipuolisista à la carte -ravintololistamme tai mutkaton buffet runsaine herkkuihineen.

Silja Lines restaurangvärd erbjuder måltidsalternativ som passar för varje smak och plånbok. Välj din favorit bland våra à la carte-restauranger eller en riklig buffé med många läckerheter.



Kansi/ Däck	Hki-M:hamn-Sto Paikallista aikaa	Sto-M:hamn-H:fors Lokal tid
6 Bistro Maxime À la carte -ravintola / À la carte restaurang Pöytävaraukset / Bordreservationer Erikoisaamiainen / Specialfrukost	15.30 → 07.00-09.30	15.30 → 07.30-10.00
6 Buffet Silja Line Noutopöytä / Smörgåsbord Pöytävaraukset / Bordreservationer Meriaamiainen / Sjöfrukost	15.30 → 07.00-09.30 16.00-21.00	15.30 → 07.30-10.00 16.00-21.00
7 Orient Café	15.30 → 07.00-09.30	15.30 → 08.00-10.00
7 Bon Vivant Fine dining -ravintola / Fine dining -restaurang Pöytävaraukset / Bordreservationer Commodore Aamiainen / Frukost	16.00 → 07.00-09.30 17.00-22.00	16.00 → 08.00-10.00 17.00-22.00
7 Happy Lobster Kala- ja äyriäisravintola / Fisk- och skaldjursrestaurang Ilman pöytävarausta / Ingen bordreservasjon	17.00-22.00	17.00-22.00
7 El Capitan Pihviravintola / Biffrestaurang Ilman pöytävarausta / Ingen bordreservasjon	07.00-04.00 23.00 → 20.00 →	07.00-03.00 23.00 → 20.00 →
7 Mundo Yöruokaa / Nattmat	19.00 → 15.00-01.00	19.00 → 15.00-01.00
7 PAF Casino	16.00 →	16.00 →
7 Just Bar	20.00-03.00	20.00-02.00
7 Old Port Pub	17.00 →	17.00 →
7 Bon Vivant Wine Bar		
7/8 Atlantis Palace		
8 Keulabaari / Färliga baren (Atlantis Palace)		
13 New York Club & Lounge	16.30-04.00	16.30-04.00

Risteilyohjelma

Hki-M:hamina-Sto Suomen aikaa	Pöytävarauksia Bistro Maxime ja Buffet Silja Line ravintoloihin voi tehdä hovimestareilta ko. ravintoloissa Pöytävarauksia Bon Vivant -ravintolana hovimestarilta. Silja Land - lastien oma leikkikoulu auki.	Sto-M:hamina-Hki Ruotsin aikaa
15.30 →		15.30 →
16.00 →		16.00 →
08.00-22.00		08.00-22.00
17.00	Laiva lähtee	17.00
17.00	Tervetuloilaisuus! Tietoa risteilystä, Starlight Dancers ja ilmapallosade. Promenade, kansi 7	17.00
17.00-20.00	Tunnelmallista pianomusiikkia, NY Club & Lounge, kansi 13	17.00-20.00
19.00	Starlight Dancers esiintyy Promenaden esiintymislavalla, kansi 7	19.00
19.00-23.00	Sisääntulon yhteydessä otetut valokuvat myynnissä, Promenade, kansi 7	19.00-22.00
19.30	Lentävä trapetsi Promenadella, kansi 7. Maalimankuulu Moskovin Sirkus esiintyy	19.30
20.00 →	PAF Casino avoimna, kansi 7	20.00 →
20.45	Opening Event! Iltä käynnistyy show-esityksellä, Atlantis Palace, kansi 7/8	20.45
21.00-23.00	Hel-Sto: Starlight Dancers in Rhythm of the City	21.00-23.00
21.00-01.00	Sto-Hel: Starlight Dancers in All You Need Is Love	21.00-01.00
21.00	Karaoke, NY Club & Lounge, kansi 13. Sinustako illan tähti?	21.00
21.30	Trubaduuri vauhdissa, Old Port Pub, kansi 7	21.30
24.00	Tanssiorkesteri viihdyttää, Atlantis Palace, kansi 7/8	23.00
	Pianisti viihdyttää Bon Vivant Barissa, kansi 7	
	Showryhmä Starlight Dancers esiintyy illan showssa, Atlantis Palace, kansi 7/8	
	Hel-Sto: Magic Glasses	
	Sto-Hel: Dance in the City	
04.15	Laiva käy Maarianhaminassa. Maihinnousu laivan peräosasta kannelta 5	22.45
Ruotsin aikaa		Suomen aikaa
09.30	Laiva saapuu Tukholmaan/Helsinkiin	09.55

Esiintyjät | Artister

Tallink Siljan Hulabaloo on 31.-25.2.2011 ja sen aikana laivojen myymälöissä tuotteita myydään jopa 70 % alennuksella. Shoppailun iloa lisää kampanjat, joissa kolme tuotetta saa kahden hinnalla, ja aletuotteita löytyy karamelleista merkkiänteisiin. Hulabaloon alennukset koskevat tuotteita niin marketeissa, parfymierioissa, kuin lahjavaramyymälöissä. Hulabaloo-hintaisia palveluja saa Tallink Siljan laivojen ruokaravintoloissa ja baareissa sekä Siljan laivojen kauneussalongeissa. Hulabaloo iskee aiemmista vuosista poiketen myös risteily- ja hotellimatkoihin.

Tallink Silja firar Hulabaloo den 31-25.2.2011, och under denna tid säljs produkter med upp till 70 % rabatt i butikerna på fartygen. Till shoppingglädjen bidrar också kampanjerna där du får tre produkter till priset av två, och dessutom har vi rea på allt från godis till märkeskläder. Hulabaloo-rabatterna gäller produkter i såväl butikerna och parfymiererna som presentbutikerna. Du får tjänster till Hulabaloo-priser i restaurangerna och barerna på Tallink Siljas fartyg och i skönhetsalongerna på Siljas fartyg. Detta år gäller Hulabaloo även kryssnings- och hotellresor, till skillnad från tidigare år.

ORKESTERIT | ORKESTRAR
Atlantis Palace, kansi / däck 7/8
.....Indigga 12.-14.02.Hoochie-Coochie Band 15.2.-28.2.Royal Alligators 1.3.-16.3.Royal Express

TRUBADUURIT | TRUBADURER
Old Port Pub, kansi / däck 7
11.-17.1.Mikko Pietiä 18.1.-24.1.Mads Clausen 25.1.-30.1.Fredrik Svanlund 31.1.-7.2.Micke Wikner 8.2.-13.2.Nick Ennis 14.2.-20.2.George Rigby 21.2.-27.2.Anna Nordqvist 28.2.-5.3.Richard Holmgren

PIANISTI | PIANIST
4.1.-1.2.Jon Asher
2.2.-30.4.Victor Fraja

Kryssningsprogram

H:fors-M:hamn-Sto Finsk tid	Bordbeställningar till Bistro Maxime och Buffet Silja Line kan göras hos hovmästarna i respektive restaurang Bordreserveringar till restaurang Bon Vivant hos hovmästaren. Silja Land - barnens eget favoritställe är öppet	Sto-M:hamn-H:fors Svensk tid
15.30 →		15.30 →
16.00 →		16.00 →
08.00-22.00		08.00-22.00
17.00	Fartyget avgår	17.00
17.00	Välkomsträff! Kryssningsinfo, Starlight Dancers och ballongregn. Promenade, däck 7	17.00
17.00-20.00	Stämningfull pianomusik i NY Club & Lounge, däck 13	17.00-20.00
19.00	Starlight Dancers uppträder i en minishow på Promenadescenen, däck 7	19.00
19.00-23.00	Fotografierna tagna vid ombordstigningen finns till salu, Promenade, däck 7	19.00-22.00
19.30	Världsberömda Moskväs Sirkus i Flygande trapets. Promenade, däck 7	19.30
20.00 →	PAF Casinot öppet, däck 7	20.00 →
20.45	Opening Event! Vi inleder kvällen med show, Atlantis Palace, däck 7/8	20.45
21.00-23.00	Hel-Sto: Starlight Dancers in Rhythm of the City	21.00-23.00
21.00-01.00	Sto-Hel: Starlight Dancers in All You Need Is Love	21.00-01.00
21.00	Karaoke, NY Club & Lounge, däck 13. Blir du kvällens stjärna?	21.00
21.30	Trubaduren i farten, Old Port Pub, däck 7	21.30
24.00	Dansorkestern underhåller, Atlantis Palace, däck 7/8	23.00
	Pianisten underhåller i Bon Vivant Bar, däck 7	
	Showgruppen Starlight Dancers uppträder i kvällens show, Atlantis Palace, däck 7/8	
	Hel-Sto: Magic Glasses	
	Sto-Hel: Dance in the City	
04.15	Fartyget besöker Mariehamn. Landstigning sker via aktern på däck 5	22.45
Svensk tid		Finsk tid
09.30	Fartyget anländer till Helsingfors / Stockholm	09.55

Esiintyjät | Artister

DISCJOCKEYS
New York Club & Lounge, kansi / däck 13
Menosta vastaavat / Håll-i-gång med vår DJ Tim / DJ Jani

PROMENADE
• 17.00Tervetuloilaisuus / Välkomsträff
• 19.00Starlight Dancers
• 19.30.....Moskovan sirkuksen Lentävä trapetsi / Moskväs sirkus i Flygande trapets

ATLANTIS PALACE
• 20.45Opening Event!
Hel-Sto: Rhythm of the City
Sto-Hel: All You Need Is Love

MIDNIGHT SHOW
Hel-Sto 24.00 Magic Glasses
Sto-Hel 23.00 Dance in the City

Paikallista aikaa / Lokal tid

New York Club & Lounge

Uusi New York Club & Lounge on avattu kannella 13
.....
Nya New York Club & Lounge är öppet på däck 13

Silja Shops

Promenade on vilkas ostoskatu keskellä merta ja sen lukuisat erikoismyymälät tarjoavat elämyksistä ja houkuttelevia tarjouksia. Tutustu trendikkäisiin merkkiliikkeisiin ja hanki tunnettuja merkituotteita edulliseen taxfree-hintaan. Muista ottaa mukaan avainkortti Tax Free myymälään. Tervetuloa tekemään merihintaisia ostoksia!

Promenade är en livlig shoppinggata på havet och dess tairika specialaffärer erbjuder upplevelser och lockande erbjudanden. Bekanta dig med de trendiga märkesaffärerna och shoppa kända märkesprodukter till förmånligt taxfreepris. Kom ihåg att ta med dig nyckelkortet till Tax Free affären. Välkommen på shopping till havspriser!

Kansi/ Däck	Hki-M:hamn-Sto Paikallista aikaa	Sto-M:hamn-H:fors Lokal tid
6 Silja Tax Free	17.00-23.00 & 08.00-09.30	17.00-23.00 & 08.30-09.55
7 Silja Perfumes	17.00-23.00 & 08.00-09.30	17.00-23.00 & 08.30-09.55
7 Fashion	17.00-23.00 & 08.00-09.30	16.00-23.00 & 08.30-09.55
7 Trend Shop	17.00-23.00 & 08.00-09.30	16.00-23.00 & 08.30-09.55
7 Gifts & Toys	08.00-23.00	08.30-23.00
7 Bon Vivant Wine Shop	16.00 →	16.00 →



- 7 kannen Info palvelee kellon ympäri. Infossa on valuttavaihtoa ja sieltä saat kohdetietoa. Täältä voit myös ostaa lippuja kiertokajeluille, julkisiin kulkuvälineisiin ja suosituihin käyntikohteisiin.
- Kommentoitakääntä järjestetään päivittäin klo 15.30 paikallista aikaa, ilmoittautuminen ennen klo 13. Max 20 hlöä, ikäraja 6 v.
- Laivalta saa myös kampaamo- ja kauneudenhoitopalveluita. Lapsille on omat peli- ja leikkikilat.
- Kannen 7 Silja Land -leikkihuoneessa on 2 pallo-merta, video-pelejä, kasvomaalasta, videonurkkauk, askartelua, kilpailuja, merirosvoiva, lastenhoituhuone, lastenrattaiden lainaus ym.
- Info på däck 7 betjänar dygnet runt. I Info finns valutaväxling och information om resmål. Här kan du också köpa biljetter till sightseeingar, kollektivtrafik och populära resmål.
- Besök på kommandobryggan ordnas dagligen kl 15.30 lokal tid, anmäld dig före kl 13. Max. 20 personer, åldersgräns 6 år.
- På båten finns också frisör- och skönhetsalong samt egna spel- och lektrummen för barn.
- I lekrummet Silja Land på däck 7 finns 2 bollhav, video-spel, ansiktsmålning, videohörna, pyssel, tävlingar, sjörövarskepp, skötrum, utlåning av barnvagnar mm.

Kansi/ Däck	Hki-M:hamn-Sto Paikallista aikaa	Sto-M:hamn-H:fors Lokal tid
5 Bellamare Sauna & Wellbeing , puh./tel. 6976	15.00-23.00 & 9.00-11.00	15.00-23.00 & 9.00-11.00
6 Conference Center	09.00-21.00	09.00-21.00
7 Info , puh./tel. 6700	24 h	24 h
7 Silja Land (Leikkihuone/Lekrum)	08.00-22.00	08.00-22.00
12 Sauna Sunflower Oasis (Kylpylä/Spa), puh./tel. 6238	14.00-22.00 & 08.00-10.00	14.00-22.00 & 08.00-10.00
12 Kampaaja / Frisör , puh./tel. 6234	14.00-22.00 & 08.00-10.00	14.00-22.00 & 08.00-10.00